



## **Prevención de Envenenamiento de Plomo de Niñez**

“Como Procuradora General, todos los días trabajo para crear comunidades más seguras, comunidades en las cuales padres pueden confiar que sus hijos están protegidos de violencia en la escuela, ofensores sexuales y también de predadores en la red. Sin embargo, los niños también se enfrentan con amenazas igual de serias pero el culpable es un poco menos obvio: plomo.”

### **¿El Envenenamiento De Plomo Es Un Daño Serio A La Salud Y El Bien Estar De Mis Hijos?**

Los peligros de envenenamiento de plomo son muy serios. Más dañosos a niños de seis años o menos, envenenamiento de plomo puede causar daño neurológico irreversible pérdida de inteligencia, desordenes de atención, y otros problemas de conducta y desarrollo.

### **¿Cómo Están Los Niños Expuestos A Envenenamiento De Plomo?**

Los niños con más frecuencia son los expuestos al envenenamiento de plomo por medios de pintura en casas más viejas. Aunque pintura que está basada de plomo que fue prohibida de uso en casas en 1978, casas construidas antes de la prohibición, pueden todavía contener plomo en la pintura. Envenenamiento que suele ocurrir con más frecuencia es el resultado de que los niños inhalan o ingieran ya sea polvo de plomo o pedacitos de pintura.

Niños también pueden ser expuestos a plomo contenido en productos de niños. Aunque plomo accesible en productos del consumidor han sido prohibidos, descubrimiento de plomo accesible o pintura de plomo sobre juguetes de niños y en ropa de niños a ayudado a millones de retiros de unidades.

### **¿Cómo Puedo Averiguar Si Mi Hijo Esta Envenenado Con Plomo?**

Por lo general, solo que el envenenamiento de plomo sea muy severo, síntomas son muy raros. Es casi virtualmente imposible para detectar sin falta de examen de sangre.

### **¿Qué Podría Hacer Para Proteger A Mis Hijos Del Plomo?**

Envenenamiento de plomo es completamente preventivo. Usted puede proteger a sus hijos siguiendo a unas pautas básicas:

- Obtenga un examen anual para sus hijos de seis meses a seis años de edad.
- Si usted vive en una casa vieja, hágala inspeccionada para el plomo. Llame al Departamento de Programa de Salud Pública Para Prevención de Plomo de Niñez en Illinois al 1-800-545-2200 para más información.
- Regularmente moje los pisos limpios, los antepechos y otras superficies. Quítese los zapatos antes de entrar a la casa.
- Lávele las manos a los niños antes de que coman, después que jueguen afuera, y antes de que se acuesten a dormir.

- Averigüe si usted tiene algunos productos retirados en su casa. Una lista de productos retirados está disponible en el [www.cpsc.gov](http://www.cpsc.gov). También puede visitar a [www.KidsInDanger.org](http://www.KidsInDanger.org) para más información en productos que se han retirado.
- Manténgase informado sobre productos retirados. Usted se puede apuntar para recibir notificaciones por correo electrónico de productos retirados al [www.cpsc.gov](http://www.cpsc.gov) o al [www.recalls.gov](http://www.recalls.gov). Kids In Danger también manda avisos mensualmente, los cuales usted puede apuntarse visitando al [www.KidsInDanger.org](http://www.KidsInDanger.org) o llamando al 312-595-0649.

### **¿Donde Puedo Conseguir Más Información?**

Si usted gustaría más información sobre el envenenamiento de plomo y la presencia de plomo en productos de niños, Kids In Danger, una organización sin fines de lucro dedicada a asegurar la seguridad de los productos de los niños, ha estrenado un reportaje importante titulado *Jugando con Plomo: Los Peligros de Envenenamiento de Plomo Sobre Productos Retirados de Niños de 1990-2004*.

*Jugando Con Plomo* provee información sobre causas de envenenamiento de plomo y sus efectos dañosos en niños; maneras de proteger a su familia de plomo; detalles en productos de niños retirados por causas de plomo; y recomendaciones para ayudar a mantener productos con plomo fuera del alcance de niños. Se puede obtener *Jugando Con Plomo* en su totalidad en el [www.KidsInDanger.org](http://www.KidsInDanger.org). La lista de retiro, abajo mencionada, fue sacada de ese reporte.

### **Productos De Niños Retirados Por Causa De Peligro De Plomo: 1990-2004**

Para más información, encuentre información complete de retiros de estos productos en el [www.cpsc.gov](http://www.cpsc.gov) o llame a Kids In Danger al 312-595-0649. Estos son productos específicos; esta lista no implica que todos los productos nombrados por estos fabricantes han sido retirados. Revise la nota para las fechas de fabricación, la venta y número de modelo como apropiado.

**Children's Products Recalled for Lead Hazard  
1990 – 2005**

For more information, find complete recall information on these products at [www.cpsc.gov](http://www.cpsc.gov) or call Kids In Danger at 312-595-0649. These are specific products; this list does not imply that all of the named products by these manufacturers have been recalled. Check the recall notice for dates of manufacture and sale and model numbers as appropriate.

A & A Global metal toy jewelry sold in vending machines	Kmart Corp. infant girls rompers
A.J. Cohen Distributors 64 crayons	L.M. Becker & Co. metal toy jewelry sold in vending machine
Advantage Publishers educational kits	L.M. Becker & Co. toy necklaces
Alpha Int'l Inc. (Gearbox) 17 models of pedal cars	Learning Curve Int'l two different activity toys
Bargain Wholesale 64 crayons, kidz biz	Little Tikes crib centers
Baum Imports 64 crayons	M. Grumbacher paintbrushes
Brand Imports children's rings	Marx Brush Manufacturing paintbrush set
Brand Imports metal toy jewelry sold in vending machine	McDonalds & Bobbie Dreams Bobble head figures
Cardinal Distributing Co. metal toy jewelry sold in vending machine	Meco Corp. Children's Furniture Set: red chairs
Charming Shoppers Inc. children's necklaces	Mervyn's California children's picnic sets
Concord Enterprises 12 jumbo crayons	Midwest Importers wooden bead jewelry
Direct Source plastic Halloween candy buckets	NIKE little Air Jordan sneakers
Disney Princess bracelet keyrings (Monogram)	Oriental Trading Co. wooden beads on cord and spinning tops
Disney World children's sunglasses/cap set	Oscar Mayer Foods Corp. wienermobile pedal cars
Dollar General metal heart-shaped pendants	Overseas United fun times 72 crayons
Dollar General necklace and earring set	PJ Toys children's furniture
Dynamic Division of Agora super jumbo crayons	Polymeric paint kits
Dynamic Division of Agora Int'l 8 crayons	Pyramid Accessories Mulan backpacks & luggage
Edna Products Co. animal shape wagons	Radio Flyer little wooden wagons
Effanbee Doll Co. miniature rocking chairs	Raymond Geddes Co children's metallic necklaces
EMSCO Inc. children's toy brooms	Riviera Trading metallic costume bracelets
Front Porch Classics old century dread pirate game	Safan Ltd. magnet games
Gap Kids spring/summer anoraks	Shakespeare children's fishing poles
Glory Stationery Manufacturing Co. crayons	Target (Agglo Corp) multicolored sidewalk chalk
Gymboree children's umbrellas	Toys "R" Us (Agglo Corp) sidewalk chalk
Hidden Hills Maptangle floor mat game	Toys "R" Us 48 Crayons
Hirschberg Schutz metal charms	U.S. Toy Co. puzzles
HIS International denim jumper sets	Universal Int'l 64 crayons
Jaelyn Barney bags, beach bags and backpacks	Walmart Stores Nu-tronix Karaoke Players
Kindermusik Int'l lily pad clacker instruments	Wear Me Apparel infant boys rompers
Kipp Brothers 12 crayons	XL Machine Ltd. dollhouse bathroom furniture
	Zebco children's fishing poles

*please visit*

**[www.IllinoisAttorneyGeneral.gov](http://www.IllinoisAttorneyGeneral.gov)**

**Chicago**

100 West Randolph Street  
Chicago, IL 60601  
(312) 814-3000  
TTY: (312) 814-3374

**Springfield**

500 South Second Street  
Springfield, IL 62701  
(217) 782-1090  
TTY: (217) 785-2771

**Carbondale**

1001 East Main Street  
Carbondale, IL 62901  
(618) 529-6400/6401  
TTY: (618) 529-6403

